

## 日本語

## バージョンアップ情報

## V1.15 で更新される主な機能

## 使用可能メディア

データの読み出し速度を向上させた「New SxS-1 (SBS-32G1A/64G1A)」に対応しました。

## V1.10 で更新される主な機能

## 使用可能メディア

SDHC カードに対応 (別売メディアアダプター MEAD-SD01 使用)

## クリップ名

- 最長 46 文字のタイトルを設定可能
- CLIP INFO 画面で長いクリップ名の表示が可能に (ロング表示モード)

## 制限事項

- 本機で記録されたメディアは、本機で修復してください。本機以外で記録されたメディアや、本機と同一機種であってもバージョンが異なる機器で記録されたメディアは、本機では修復できない場合があります。
- メディアアダプターを使って高速再生を行う場合、正しく動作しないことがあります。
- メディアアダプター使用時は、スロー&クイックモーション撮影のスローモーション撮影はできません。

## English

## Release Note

## Major functions updated with V1.15

## Usable media

Support "New SxS-1 (SBS-32G1A/64G1A)" with improved data read speed.

## Major functions updated with V1.10

## Usable media

SDHC card added (with the optional MEAD-SD01 Media Adaptor)

## Clip name

- Max. of 46 characters can be set for the title
- Checking a long clip name on the CLIP INFO screen enabled (Long-Display mode)

## Restrictions

- For restoration of media recorded with this unit, be sure to use this unit. Media recorded with a device other than this unit or with another unit of different version (even of the same model) may not be restored using this unit.
- High-speed playback may not be properly achieved with a Media Adaptor.
- Slow Motion recording by the Slow & Quick Motion recording function cannot be made with a Media Adaptor.

## Français

## Note de publication

## Principales fonctions mises à jour dans la V1.15

## Supports compatibles

Prend en change la « Nouvelle SxS-1 (SBS-32G1A/64G1A) » avec une vitesse de lecture des données améliorée.

## Principales fonctions mises à jour dans la V1.10

## Supports compatibles

Carte SDHC ajoutée (avec l'adaptateur de support MEAD-SD01 en option)

## Nom du plan

- Le titre peut compter 46 caractères max.
- Vérification du nom d'un plan long lorsque l'écran CLIP INFO est activé (mode d'affichage long)

## Limitations

- Veuillez à utiliser cet appareil pour restaurer un support enregistré sur celui-ci. Un support enregistré sur un autre appareil ou sur un appareil d'une autre version (même s'il s'agit du même modèle) risque de ne pas pouvoir être restauré à l'aide du présent appareil.
- Il est possible que l'adaptateur de support ne permette pas de bénéficier correctement de la lecture haute vitesse.
- L'adaptateur de support ne permet pas d'enregistrer au ralenti à l'aide de la fonction d'enregistrement ralenti et accéléré.

## Deutsch

## Freigabemitteilung

## Aktualisierung wichtiger Funktionen in V1.15

## Verwendbare Medien

Unterstützung von „Neue SxS-1 (SBS-32G1A/64G1A)“ mit verbesserter Lesegeschwindigkeit.

## Aktualisierung wichtiger Funktionen in V1.10

## Verwendbare Medien

SDHC-Karte hinzugefügt (mit dem optionalen MEAD-SD01 Medienadapter)

## Clipname

- Max. 46 Zeichen können für den Titel verwendet werden
- Überprüfung eines langen Clipnamens im Bildschirm CLIP INFO aktiviert (Modus Lange Anzeige)

## Beschränkungen

- Verwenden Sie zur Wiederherstellung von Medien, die mit diesem Gerät aufgezeichnet wurden, auf jeden Fall dieses Gerät. Medien, die mit einem anderen als diesem Gerät oder mit einem anderen Gerät mit einer anderen Version aufgezeichnet wurden (auch wenn es das gleiche Modell ist), werden mit diesem Gerät möglicherweise nicht wiederhergestellt.
- Die Hochgeschwindigkeitswiedergabe kann mit dem Medienadapter möglicherweise nicht ordnungsgemäß erreicht werden.
- Die Zeitlupenaufnahme mit der Funktion Zeitlupen- und Zeitraffer-Aufzeichnung kann nicht mit einem Medienadapter durchgeführt werden.

## Italiano

### Nota di rilascio

#### Funzioni principali aggiornate con V1.15

##### Supporti utilizzabili

Supporta la "Nuova SxS-1 (SBS-32G1A/64G1A)" con maggiore velocità di lettura dati.

#### Funzioni principali aggiornate con V1.10

##### Supporti utilizzabili

Scheda SDHC aggiunta (con l'adattatore opzionale MEAD-SD01)

##### Nome del clip

- È possibile impostare per il titolo un max. di 46 caratteri
- Verifica di un nome del clip lungo sulla schermata CLIP INFO abilitata (modalità display lungo)

##### Restrizioni

- Per il ripristino dei supporti registrati con questa unità, accertarsi di utilizzare l'unità stessa. I supporti registrati con dispositivi diversi da questa unità o con un'unità di versione diversa (anche se dello stesso modello) non possono essere ripristinati tramite questa unità.
- Riproduzione ad alta velocità non correttamente raggiungibile con l'adattatore.
- Registrazione al rallentatore mediante la funzione di registrazione in modalità rallentatore e movimento rapido non disponibile con un adattatore.

## Español

### Nota de la versión

#### Funciones principales actualizadas con la V1.15

##### Soportes que se pueden utilizar

Admite la "Nueva SxS-1 (SBS-32G1A/64G1A)" con velocidad de lectura de datos mejorada.

#### Funciones principales actualizadas con la V1.10

##### Soportes que se pueden utilizar

Tarjeta SDHC añadida (con el adaptador de soporte MEAD-SD01 opcional)

##### Nombre de clip

- Se puede ajustar un máx. de 46 caracteres para el título
- Es posible comprobar un nombre de clip largo en la pantalla CLIP INFO (modo de visualización amplia)

##### Restricciones

- Asegúrese de utilizar esta unidad para restaurar los soportes grabados con ella. Es posible que los soportes grabados con un dispositivo que no sea esta unidad o con una unidad de versión diferente (incluso del mismo modelo) no se restauren mediante esta unidad.
- Es posible que no se consiga correctamente una reproducción de alta velocidad con un adaptador de soporte.
- No se puede realizar una grabación a cámara lenta mediante la función de grabación con movimiento a cámara lenta y rápida con un adaptador de soporte.

## 简体中文

### 发行通知

#### V1.15更新的主要功能

##### 可用存储卡

支持数据读取速度更快的“新SxS-1 (SBS-32G1A/64G1A)”。

#### V1.10 更新的主要功能

##### 可用存储卡

新增 SDHC 卡（与选购的 MEAD-SD01 介质适配器）

##### 剪辑名称

- 标题最长可设定 46 个字符
- 可在 CLIP INFO 画面上查看长剪辑名称（长显示模式）

##### 限制

- 若要恢复用本机录制的媒体，请务必使用本机。以除本机以外的设备或不同版本的另一台装置（即使型号相同）录制的媒体，无法使用本机恢复。
- 使用介质适配器可能无法正确进行高速播放。
- 使用介质适配器无法进行慢动作 & 快动作录制功能的慢动作录制。